

**Совет Безопасности**

Distr.: General  
15 January 2021  
Russian  
Original: Arabic

**Идентичные письма Постоянного представителя Сирийской Арабской Республики при Организации Объединенных Наций от 12 января 2021 года на имя Генерального секретаря и Председателя Совета Безопасности**

По поручению правительства моей страны и в дополнение к сотням писем, направленных мною на Ваше имя за последние 10 лет и касающихся нарушений турецким режимом норм международного права, положений Устава Организации Объединенных Наций и принципов дружбы и добрососедства между государствами, я хотел бы сообщить Вам следующую информацию.

По указанию турецкого режима, который финансирует терроризм и чьи силы оккупируют обширные территории Сирийской Арабской Республики, связанные с ним вооруженные террористические группы, а именно бригада «Султан Мурад», дивизия «Хамзат» и группы «Аль-Мутасим Биллах», «Ахрар аш-Шаркия» и «Щит Хасеке», которые действуют в районе Рас-эль-Айн и его сельской местности, а также в районах Талль-Абьяд и Айн-Иса в мухафазе Ракка, совершили много преступлений и нападений на сирийских мирных жителей в этих районах. Эти группы:

- принудительно выдали сирийским гражданам в вышеупомянутом районе неофициальные удостоверения личности, или «кимлик», на турецком языке с указанием их личных данных на арабском и турецком языках. На этих удостоверениях нанесены росписью слова «Местный совет города Рас-эль-Айна» и флаг, который не является официальным флагом Сирийской Арабской Республики;
- заставили всех фермеров продать собранный ими урожай пшеницы и ячменя турецким торговцам, которые затем через пограничные пункты в Рас-эль-Айне и Талль-Абьяде переправили его в Турцию;
- украли запасы пшеницы, ячменя и семян и хранили их в промышленной зоне Рас-эль-Айна, готовясь перевезти их в Турцию;
- оказывали помощь турецкому режиму и его пособникам в торговле человеческими органами, изъятыми у сирийских граждан;
- занимались незаконным оборотом наркотиков и продавали наркотики местной молодежи и подросткам;
- ввели турецкую учебную программу в районных школах.



Вышеупомянутые преступления являются продолжением вопиющих нарушений режимом Эрдогана международного права и положений Устава Организации Объединенных Наций, которые в последние несколько лет вылились в агрессию и оккупацию со стороны сил этого режима в нарушение суверенитета, единства и территориальной целостности моей страны. Кроме того, режим Эрдогана поддерживает террористические группы, включая организации «Братья-мусульмане», «Исламское государство Ирака и Леванта», Фронт «Ан-Нусра» и связанные с ними организации и группы; использовал террористов и наемников и содействовал их участию в нескольких конфликтах в угоду своим интересам; грабил и расхищал богатства и природные ресурсы сирийского народа; сеял смерть и разрушения; проводил политику насильственного перемещения, демографических изменений и тюркизации; использовал питьевую воду в качестве оружия против гражданского населения; и вместе со своими марионетками из числа террористических организаций умышленно сжигал крупные земельные участки, засеянные пшеницей и ячменем. Все эти действия — военные преступления и преступления против человечности, за которые режим Эрдогана должен быть привлечен к ответственности.

Правительство Сирийской Арабской Республики, передавая эту тревожную информацию как Генеральному секретарю, так и Председателю Совета Безопасности, надеется, что Совет Безопасности выполнит свои обязанности по Уставу Организации Объединенных Наций и остановит нарушения норм международного права и Устава, совершаемые турецким режимом, заставит его отказаться от спонсирования и поддержки терроризма и не позволит ему угрожать миру и безопасности в регионе и во всем мире.

Буду признателен за распространение текста настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Башар Джаафари  
Посол  
Постоянный представитель

---